



Regolamento Protezione giuridica pro- fessionale

Art. 34 dello Statuto



Indice

Art. 1	Scopo	3
Art. 2	Diritto.....	3
Art. 3	Assistenza.....	3
Art. 4	Campo d'applicazione	3
Art. 5	Domanda, trattamento extragiudiziale.....	4
Art. 6	Successivo trattamento da parte di CAP o del legale indipendente	4
Art. 7	Rifiuto, ricorso	4
Art. 8	Riserva, ritiro	4
Art. 9	Membri inadempienti	5
Art. 10	Obbligo di informazione	5
Art. 11	Impugnazione, appello	5
Art. 12	Costi.....	5
Art. 13	Obbligo in caso di dimissioni.....	6
Art. 14	Informazione giuridica gratuita in caso di questioni private.....	6
Art. 15	Entrata in vigore	7

Art. 1 Scopo

La protezione giuridica professionale mira a tutelare gli interessi dei membri nei confronti di datori di lavoro, uffici amministrativi, autorità e tribunali e disciplina il servizio offerto dal sindacato (Art. 34 dello Statuto di transfair).

Art. 2 Diritto

Durante il periodo di adesione al sindacato, in caso di controversie relative all'attività professionale, tutti i membri di transfair hanno diritto alla protezione giuridica che, di regola, viene accordata a titolo gratuito. La qualità di membro inizia nel momento in cui il sindacato riceve la dichiarazione di adesione in conformità all'art. 8 dello Statuto.

transfair non è tenuto a concedere protezione giuridica per procedure o eventi che si sono verificati prima dell'adesione.

Per l'entità della protezione giuridica da parte di CAP Protezione giuridica (p. es. prestazioni assicurate, campo d'applicazione locale ecc.) fa fede il testo delle Condizioni generali di contratto che possono essere scaricate dal sito web di transfair.

Art. 3 Assistenza

La protezione giuridica comprende l'assistenza prestata da transfair, da CAP Protezione giuridica o da un legale indipendente. La decisione su chi è tenuto ad occuparsi del caso, ovvero lo stesso sindacato o CAP Protezione giuridica, spetta a transfair.

Art. 4 Campo d'applicazione

La protezione giuridica professionale offerta da transfair comprende tra gli altri i seguenti campi d'applicazione:

- a. controversie disciplinari e nell'ambito del diritto del lavoro;
- b. controversie con assicurazioni private e sociali, incluse le casse pensioni e le casse di disoccupazione, nonché controversie inerenti al tragitto diretto;
- c. tutela nelle procedure penali in caso di delitti colposi avvenuti durante lo svolgimento dell'attività lavorativa;
- d. tutela nelle procedure amministrative nell'ambito della circolazione stradale.

Art. 5 Domanda, trattamento extragiudiziale

Il membro che intende usufruire della protezione giuridica è tenuto a presentare domanda alla regione. La regione può assistere il membro nella compilazione della richiesta e nella raccolta della documentazione necessaria. La regione effettua, se necessario, accertamenti sull'entità del danno o sugli svantaggi personali subiti dal membro e presta – nel caso in cui a suo parere il sinistro sia coperto dalla protezione giuridica – la prima consulenza, nonché la rappresentanza extragiudiziale. Devono essere inoltrati a CAP Protezione giuridica i sinistri che richiedono una procedura giudiziaria e che a parere della regione non appaiono vani.

Art. 6 Successivo trattamento da parte di CAP o del legale indipendente

CAP Protezione giuridica verifica la richiesta in base alle condizioni generali e decide in merito al successivo trattamento del caso. Senza approvazione da parte di CAP Protezione giuridica, il membro non è autorizzato a incaricare rappresentanti legali, avviare una procedura, concludere una transazione o proporre ricorso. Qualora si rendesse necessario il ricorso a un rappresentante legale supplementare, il membro dispone della facoltà di libera scelta. Qualora CAP Protezione giuridica non accettasse il legale proposto, il membro ha il diritto di proporre altri tre rappresentanti legali, uno dei quali deve essere accettato da parte di CAP Protezione giuridica.

Art. 7 Rifiuto, ricorso

Qualora la richiesta di protezione giuridica venisse respinta, il/la richiedente o la regione può chiedere che il caso sia valutato da un arbitro che sarà definito di comune accordo dall'assicurato o da transfair e da CAP Protezione giuridica. L'arbitro decide in via definitiva; le spese vanno a carico della parte soccombente.

Art. 8 Riserva, ritiro

In caso di omissioni, rapporti falsi o incompleti da parte del membro, transfair e all'occorrenza CAP Protezione giuridica hanno la facoltà di limitare o rifiutare le loro prestazioni. In caso di eccessivo ricorso alla protezione giuridica (numero di casi giuridici superiore alla media), nonché di un comportamento inaccettabile nel quadro del trattamento del sinistro, il membro può essere escluso dalla protezione giuridica professionale per future cause legali.

Art. 9 Membri inadempienti

I membri in mora nei confronti di transfair possono essere esclusi dalla concessione della protezione giuridica.

Art. 10 Obbligo di informazione

Il membro che usufruisce della protezione giuridica deve tenere al corrente la regione e se necessario CAP Protezione giuridica su tutti i dettagli e gli sviluppi della questione e inviare immediatamente e spontaneamente a quest'ultima i rispettivi documenti affinché ne possa prendere visione.

Il membro acconsente che CAP Protezione giuridica e la regione possano scambiare tra loro e inoltrare al rappresentante legale informazioni sul sinistro.

Art. 11 Impugnazione, appello

L'impugnazione, ovvero l'appello a un'istanza di grado superiore, o il cambio del legale deve essere obbligatoriamente approvata da CAP Protezione giuridica.

Qualora CAP arrivi alla conclusione che un'impugnazione o un appello non offra sufficienti prospettive di successo, è tenuta a motivare il rifiuto nei confronti del rappresentante legale o dell'assicurato per iscritto con inoltro di una copia a titolo informativo anche alla regione. In seguito l'assicurato può richiedere che il caso sia valutato da un arbitro definito di comune accordo tra l'assicurato stesso e CAP Protezione giuridica. Le spese vanno a carico della parte soccombente.

Art. 12 Costi

Nel quadro della protezione giuridica CAP assume nei seguenti casi i costi fino a un massimo di CHF 300'000.- per sinistro:

- a. prestazioni del servizio giuridico di CAP Protezione giuridica;
- b. onorari di avvocati a tariffe locali e di mercato;
- c. spese giudiziarie, di mediazione e di procedure arbitrali;
- d. costi per valutazioni peritali, perizie e analisi qualora queste ultime vengano approvate da CAP Protezione giuridica o siano state predisposte da un'autorità;
- e. spese ripetibili;

- f. cauzioni penali (solo a titolo di anticipazione al fine di evitare la detenzione cautelare)
- g. in casi eccezionali giustificati e di comune accordo con la regione le spese amministrative, nonché una quota massima del 50% alle ammende giudiziarie o di polizia;

Da questi costi assunti da CAP Protezione giuridica saranno trattenute le eventuali indennità per spese ripetibili aggiudicate al membro.

CAP Protezione giuridica ha la facoltà di svincolarsi dai suoi obblighi di prestazione mediante risarcimento del valore materiale della controversia.

Art. 13 Obbligo in caso di dimissioni

transfair e CAP offrono protezione giuridica quando dopo l'adesione al sindacato insorge o si rende evidente la necessità di assistenza legale. Non viene invece concessa protezione giuridica nei casi in cui la necessità di assistenza legale venga notificata dopo la perdita della qualità di membro.

Art. 14 Informazione giuridica gratuita in caso di questioni private

In caso di domande legali che non rientrano tra quelle previste dalla protezione giuridica gratuita secondo l'art. 4 del presente regolamento, tutti i membri hanno diritto a un parere giuridico gratuito. Se possibile, l'informazione giuridica viene fornita dalla regione. La regione può accordare a un membro un importo massimo di CHF 200 all'anno che può essere utilizzato per ottenere un unico parere giuridico da parte di CAP Protezione giuridica.

Oltre a quella appena citata, transfair non concede nessuna altra protezione giuridica non professionale. I membri hanno tuttavia la possibilità di aderire a un contratto collettivo di assicurazione di protezione giuridica privata e della circolazione stipulato da transfair.

Art. 15 Entrata in vigore

Il presente regolamento è stato approvato dal Consiglio esecutivo il 21 gennaio 2015 e sostituisce quello del 1° maggio 2013. Il regolamento entra in vigore con effetto retroattivo al 1° gennaio 2015.



Tanja Brülisauer
Direttrice



Robert Métrailler
Membro del Consiglio esecutivo

transfar
indipendente.coraggioso.personale.